



Slovenské vydanie

Právne predpisy

Ročník 63

20. marca 2020

Obsah

### II Nelegislatívne akty

#### NARIADENIA

- ★ Delegované nariadenie Komisie (EÚ) 2020/419 z 30. januára 2020, ktorým sa stanovujú výnimky z delegovaného nariadenia (EÚ) 2016/1149, ktorým sa dopĺňa nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) č. 1308/2013, pokiaľ ide o vnútroštátne podporné programy v sektore vinohradníctva a vinárstva ..... 1
- ★ Vykonávacie nariadenie Komisie (EÚ) 2020/420 z 16. marca 2020, ktorým sa opravuje nemecké znenie nariadenia (EÚ) 2016/919 o technickej špecifikácii interoperability týkajúcej sa subsystémov „riadenie-zabezpečenie a návštenie“ železničného systému v Európskej únii <sup>(1)</sup> ..... 5
- ★ Vykonávacie nariadenie Komisie (EÚ) 2020/421 z 18. marca 2020, ktorým sa mení vykonávacie nariadenie (EÚ) č. 540/2011, pokiaľ ide o predĺženie obdobia platnosti schválenia účinných látok abamektín, *Bacillus subtilis* (Cohn 1872) kmeň QST 713, *Bacillus thuringiensis* subsp. *aizawai* kmene ABTS-1857 a GC-91, *Bacillus thuringiensis* subsp. *israeliensis* (sérotyp H-14) kmeň AM65-52, *Bacillus thuringiensis* subsp. *kurstaki* kmene ABTS 351, PB 54, SA 11, SA 12 a EG 2348, *Beauveria bassiana* kmene ATCC 74040 a GHA, klodinafop, klopyralid, *Cydia pomonella* Granulovirus (CpGV), cyprodinil, dichlórprop-P, fénpyroximát, fosetyl, *Lecanicillium muscarium* (predtým „*Verticillium lecanii*“) kmeň Ve6, mepanipyrim, *Metarhizium anisopliae* (var. *anisopliae*) kmeň BIPESCO 5/F52, metkonazol, metrafenón, *Phlebiopsis gigantea* kmene FOC PG 410.3, VRA 1835 a VRA 1984, pirimikarb, *Pseudomonas chlororaphis* kmeň MA342, pyrimetaniľ, *Pythium oligandrum* M1, rimsulfurón, spinosad, *Streptomyces* K61 (predtým „*S. griseoviridis*“), *Trichoderma asperellum* (predtým „*T. harzianum*“) kmene ICC012, T25 a TV1, *Trichoderma atroviride* (predtým „*T. harzianum*“) kmene IMI 206040 a T11, *Trichoderma gamsii* (predtým „*T. viride*“) kmeň ICC080, *Trichoderma harzianum* kmene T-22 a ITEM 908, triklopyr, trinexapak, tritikonazol a ziráam <sup>(1)</sup> ..... 7
- ★ Nariadenie Komisie (EÚ) 2020/422 z 19. marca 2020, ktorým sa mení nariadenie Rady (ES) č. 297/95, pokiaľ ide o úpravu poplatkov Európskej agentúre pre lieky vzhľadom na mieru inflácie s účinnosťou od 1. apríla 2020 <sup>(1)</sup> ..... 11

<sup>(1)</sup> Text s významom pre EHP

★ Vykonávacie nariadenie Komisie (EÚ) 2020/423 z 19. marca 2020, ktorým sa mení nariadenie (ES) č. 1010/2009, pokiaľ ide o administratívne dohody s tretími krajinami týkajúce sa osvedčení o úlovku pre produkty morského rybolovu .....	15
★ Vykonávacie nariadenie Komisie (EÚ) 2020/424 z 19. marca 2020 o predkladaní informácií týkajúcich sa neuplatňovania technických špecifikácií interoperability Komisii v súlade so smernicou (EÚ) 2016/797 .....	20

---

#### Korigendá

★ Korigendum k delegovanému nariadeniu Komisie (EÚ) 2017/1182 z 20. apríla 2017, ktorým sa dopĺňa nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) č. 1308/2013, pokiaľ ide o stupnicu Únie na klasifikáciu jatočných tiel hovädzieho dobytku, ošípaných a oviec a o oznamovanie trhových cien určitých kategórií jatočných tiel a živých zvierat (Ú. v. EÚ L 171, 4.7.2017) .....	24
--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------	----

## II

(Nelegislatívne akty)

## NARIADENIA

## DELEGOVANÉ NARIADENIE KOMISIE (EÚ) 2020/419

z 30. januára 2020,

ktorým sa stanovujú výnimky z delegovaného nariadenia (EÚ) 2016/1149, ktorým sa dopĺňa nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) č. 1308/2013, pokiaľ ide o vnútroštátne podporné programy v sektore vinohradníctva a vinárstva

EURÓPSKA KOMISIA,

so zreteľom na Zmluvu o fungovaní Európskej únie,

so zreteľom na nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) č. 1308/2013 zo 17. decembra 2013, ktorým sa vytvára spoločná organizácia trhov s poľnohospodárskymi výrobkami a ktorým sa zrušujú nariadenia Rady (EHS) č. 922/72, (EHS) č. 234/79, (ES) č. 1037/2001 a (ES) č. 1234/2007 <sup>(1)</sup>, a najmä na jeho článok 53 písm. b) a h),

keďže:

- (1) Svetová obchodná organizácia (WTO) vydala 2. októbra 2019 rozhodcovský rozsudok vo veci Európskych spoločenstiev a niektorých členských štátov – Opatrenia ovplyvňujúce obchod s veľkými civilnými lietadlami, WT/DS316/ARB. Ten oprávňuje Spojené štáty americké (USA) požiadať o povolenie zaviesť protiopatrenia na úrovni nepresahujúcej 7,5 mld. USD ročne ako reakciu na dotácie Únie pre spoločnosť Airbus. USA uložili 18. októbra 2019 valorické dovozné clo vo výške 25 % okrem iného aj na fľašované tiché vína, ktoré do USA vyvážajú Nemecko, Francúzsko, Španielsko a Spojené kráľovstvo. Tento ojedinelý, nespravodlivý a neočakávaný krok výrazne a veľmi nepriaznivo ovplyvňuje obchodovanie so všetkými vínami Únie na svete. USA navyše pohrozili, že uplatnia 100 % valorické dovozné clá na francúzske šumivé vína v reakcii na francúzsku daň z digitálnych služieb (daň GAFA).
- (2) Dovozné clá, ktoré uložili USA, majú priamy a výrazný vplyv na obchod s vínom z Únie na trhu USA, ktorý je z hľadiska hodnoty a objemu vývozu najväčším vývozným trhom Únie pre poľnohospodárske výrobky a zvlášť víno. V roku 2018 dosiahol vývoz vína z Únie do USA 6,5 milióna hektolitrov, čo predstavuje 4 miliardy EUR. Vývoz vína z Únie do USA zvyčajne tvorí 30 % až 40 % celosvetovej hodnoty vyvezeného vína z Únie.
- (3) Zvýšené dovozné clá, ktoré uložili USA, negatívne ovplyvňujú všetky vína v Únii, nielen tiché vína pochádzajúce zo štyroch členských štátov, na ktoré sa zvýšené dovozné clá vzťahujú. Výsledkom je poškodenie dobrého mena a narušenie predaja všetkých vín z Únie, ktoré sú na trhu v USA. Dobré meno vína sa buduje nielen na základe jeho kvality, ale aj ceny a vnímaného pomeru ceny a kvality. Platí to najmä pre vína s nižšou až stredne vysokou trhovou cenou, ktoré sú v absolútnom vyjadrení ovplyvnené 25 % dovozným clom viac ako drahšie vína nakupované znalcami, ktorých zvýšenie ceny od kúpy neodradí. Vína z Únie súťažajú na trhu v USA s vínami z iných krajín, ako sú Južná Amerika, Austrália alebo Južná Afrika. Vzhľadom na silnú a početnú konkurenciu zohráva vnímanie celkových úrovní cien veľmi dôležitú úlohu. Ak spotrebiteľ vie, že cena vína z niektorých krajín Únie podlieha zvýšenému dovoznému clu, negatívne to ovplyvní vnímanie celkovej cenovej úrovne vín Únie a spotrebiteľ sa rozhodne pre výrobky z iných krajín. Vzhľadom na zistené trhové podmienky a pokles celkovej návratnosti

<sup>(1)</sup> Ú. v. EÚ L 347, 20.12.2013, s. 671.

investícií výrobcov treba prijať okamžité opatrenia na riešenie účinkov dovozných ciel, ktoré by sa týkali všetkých vín zo všetkých členských štátov, a nielen tých, ktorých sa dovozné clá priamo týkajú.

- (4) Z hľadiska stability trhu nie je režim dovozného cla zavedený USA výlučne vnútroštátnym opatrením, ktorého účinky sa obmedzujú iba na obchod s USA. Svetový trh s vínom je globálnym trhom, na ktorom má jediné opatrenie prijaté významným hospodárskym subjektom, ako napr. USA, ďalekosiahle následky pre celý medzinárodný obchod s vínom. Akákoľvek nepriaznivá zmena podmienok na jednom z hlavných cieľových trhov vín z Únie, akým je trh v USA, sa nevyhnutne dotkne aj iných trhov, pretože výrobky, ktoré sa nemôžu predávať v USA pre svoju vysokú cenu, treba presunúť inam. V dôsledku toho budú spotrebiteľia na iných trhoch, ktorí sú si vedomí trhových podmienok, vyvíjať ďalší tlak na ceny, čo povedie k oveľa silnejšej konkurencii ako zvyčajne. Preto možno očakávať, že súčasné dovozné clá zavedené USA vyvolajú stagnáciu vývozu vína z Únie vo svete. Zo správ vinárskeho sektora je zrejme, že na trhu v USA už boli zrušené veľké objednávky francúzskych vín.
- (5) Trh Únie s vínom čelil v roku 2019 zhoršujúcim sa podmienkam, pričom zásoby vína sú najväčšie od roku 2009. Tento vývoj je spôsobený predovšetkým kombináciou rekordnej úrody v roku 2018 a znížením spotreby vína v Únii. Ak sa vína, na ktoré sa vzťahujú dovozné clá uložené USA, nepredajú na vývozných trhoch mimo Únie, potvrdí sa tým len naliehavosť a závažnosť situácie na trhu Únie. Jej naliehavosť navyše vystupňovalo aj načasovanie uloženia dovozných ciel. Sadzby sa uplatňujú od 18. októbra 2019, t. j. práve uprostred obdobia zberu a produkcie vína v roku 2019 a tesne pred koncoročnými sviatkami. Pre vinársky sektor v Únii sú to dve najdôležitejšie obdobia roka z hľadiska predaja. Na základe týchto skutočností je preto potrebné prijať okamžité opatrenia na riešenie tejto situácie.
- (6) Z podporných opatrení v sektore vinohradníctva a vinárstva stanovených v článku 43 nariadenia (EÚ) č. 1308/2013 je priamo na propagáciu vín z Únie v tretích krajinách s cieľom zvýšiť ich konkurencieschopnosť zamerané len propagačné opatrenie v zmysle článku 45 ods. 1 písm. b) uvedeného nariadenia. V priebehu rokov sa propagačné opatrenie osvedčilo ako mimoriadne účinné pri vstupe na trh a upevňovaní trhovej pozície v tretích krajinách. Ukázalo sa, že najúčinnjším nástrojom na podporu vín Únie na trhoch v tretích krajinách je posilňovanie ich dobrého mena a zvyšovanie informovanosti o ich kvalite. Medzinárodný trh s vínom je globálnym trhom a akákoľvek operácia zameraná na propagáciu vín z Únie na trhoch tretích krajín prináša úžitok všetkým vínam z Únie. Otvára príležitosti pre tých, ktorí následne vstúpia na daný trh s inými vínami z Únie. Každá jedna propagačná činnosť „znásobuje“ vplyv na predaj, keďže pokrýva celú škálu vín alebo celé vinárske oblasti, a nie iba jednu značku alebo jeden typ vína. Je preto nevyhnutné pokračovať s propagačnými činnosťami, iniciovať nové a zvýšiť ich počet na všetkých trhoch tak, aby sa našli odbytká pre vína, ktoré sa nebudú predávať na trhu USA, zachovalo dobré meno vín z Únie na iných trhoch a zároveň podarilo znížiť tlak na ceny.
- (7) Preto je vhodné poskytnúť väčšiu flexibilitu pri vykonávaní opatrenia na propagáciu podľa článku 45 ods. 1 písm. b) nariadenia (EÚ) č. 1308/2013, a to na základe výnimky z uplatňovania určitých ustanovení delegovaného nariadenia Komisie (EÚ) 2016/1149 <sup>(2)</sup> s cieľom pomôcť hospodárskym subjektom reagovať na súčasné výnimočné okolnosti na vývozných svetových trhoch, ktoré vznikli zavedením režimu dovozného cla zo strany USA, a tým vyriešiť túto neočakávanú a neprijemnú situáciu.
- (8) Aby mohli príjematelia zintenzívniť svoje propagačné činnosti a upevniť si svoju pozíciu na cieľových trhoch, mala by sa členským štátom poskytnúť možnosť predĺžiť trvanie podpory na už vybrané operácie v rámci opatrenia na propagáciu uvedeného v článku 45 ods. 1 písm. b) nariadenia (EÚ) č. 1308/2013, a to viac ako na maximálne možné obdobie 5 rokov stanovené v článku 4 delegovaného nariadenia (EÚ) 2016/1149. Toto opatrenie prinesie hospodárskym subjektom na trhu USA, ktorých sa dovozné clá priamo týkajú, väčšiu stabilitu a kontinuitu ich propagačných operácií. Okrem toho prinesie výhody aj tým hospodárskym subjektom propagujúcim víno na trhoch v iných tretích krajinách, na ktoré sa režim dovozného cla zavedený USA priamo nevzťahuje, a ktoré majú problém udržať si v silnej konkurencii svoju pozíciu v novovzniknutej nestabilnej situácii na svetovom trhu s vínom.

<sup>(2)</sup> Delegované nariadenie Komisie (EÚ) 2016/1149 z 15. apríla 2016, ktorým sa dopĺňa nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) č. 1308/2013, pokiaľ ide o vnútroštátne podporné programy v sektore vinohradníctva a vinárstva a ktorým sa mení nariadenie Komisie (ES) č. 555/2008 (Ú. v. EÚ L 190, 15.7.2016, s. 1).

- (9) Žiadne predĺženie projektov by však nemalo presiahnuť súčasné programové obdobie, ktoré trvá od roku 2019 do roku 2023, a preto by sa malo končiť 15. októbra 2023.
- (10) Väčšia flexibilita by sa mala umožniť v prípade možných zmien v operáciách, na ktoré sa vzťahuje opatrenie na propagáciu uvedené v článku 45 ods. 1 písm. b) nariadenia (EÚ) č. 1308/2013, ako sa stanovuje v článku 53 ods. 1 delegovaného nariadenia (EÚ) 2016/1149. Aby prijímatelia mohli primerane a efektívne reagovať na výnimočné okolnosti a prispôsobiť svoje cieľové trhy podľa potreby, je vhodné povoliť členským štátom udeľovať výnimky z uplatňovania týchto pravidiel povolením zmien na cieľovom trhu aj v prípade, že zmena nie je v súlade s pôvodným cieľom operácie. Takáto výnimka by pomohla prijímateľom, ktorí v súčasnosti vykonávajú propagačné činnosti v USA, zamerať sa na iné trhy a zabrániť tak ďalším hospodárskym stratám. Prospela by aj prijímateľom s operáciami v iných tretích krajinách ovplyvneným následkami režimu dovozného cla uloženého USA na danom trhu, ktorí chcú presmerovať svoje úsilie inam.
- (11) S cieľom vyhnúť sa scenáru, v ktorom sú prijímatelia využívajúci flexibilitu a rozhodnutí zmeniť cieľový trh postihovaní za to, že nevykonali celú svoju operáciu tak, ako ju pôvodne schválil príslušný orgán, je potrebné stanoviť výnimku aj z článku 54 ods. 1 delegovaného nariadenia (EÚ) 2016/1149. Tým by sa v zmysle zmien zavedených týmto nariadením zaručilo vyplácanie podpory na jednotlivé akcie za predpokladu, že budú plne realizované a prešli príslušnými kontrolami stanovenými v kapitole IV oddiele 1 vykonávacieho nariadenia Komisie (EÚ) 2016/1150<sup>(3)</sup>.
- (12) Uvedené dve opatrenia zavedené týmto nariadením by sa mali vzťahovať na všetky hospodárske subjekty, ktoré sa už na trhu v príslušnej tretej krajine nachádzajú, aby sa zabezpečilo, že budú podporované rovnakým spôsobom ako nové subjekty na danom trhu oprávnené využívať vyššiu sadzbu príspevku Únie až do výšky 60 % oprávnených výdavkov podľa vykonávacieho nariadenia Komisie (EÚ) 2020/132<sup>(4)</sup>. Tieto opatrenia by sa mali vzťahovať aj na všetky operácie na propagáciu vína podľa článku 45 ods. 1 písm. b) nariadenia (EÚ) č. 1308/2013 bez ohľadu na konkrétnu propagovanú kategóriu vína, pretože režim dovozného cla zavedený USA ovplyvňuje dobré meno všetkých vín Únie. Okrem toho by bolo veľmi ťažké oddeliť v rámci jednej propagačnej operácie tie akcie, ktoré sa týkajú tichých vín, od akcií týkajúcich sa iných vín, keďže propagačné operácie sú zvyčajne zamerané na propagáciu celej škály výrobkov, a nie iba špecifickej kategórie. Mnohé propagačné kampane sa týkajú buď všetkých vín z jedného regiónu, alebo širokej škály vín, ktoré daný hospodársky subjekt predáva. Oddeliť v rámci jednej propagačnej kampane akcie týkajúce sa iných vín od akcií, ktoré sa týkajú tichých vín, by predstavovalo veľkú administratívnu záťaž a oslabilo by pozitívne účinky propagačnej operácie.
- (13) Preto je potrebné ustanoviť výnimky z uplatňovania článku 4, článku 53 ods. 1 a článku 54 ods. 1 delegovaného nariadenia (EÚ) 2016/1149,

PRIJALA TOTO NARIADENIE:

#### Článok 1

### Kategórie dotknutých výrobkov

Toto nariadenie sa vzťahuje na propagáciu vín v zmysle bodov 1 až 9 a bodov 15 a 16 časti II prílohy VII k nariadeniu (EÚ) č. 1308/2013.

#### Článok 2

### Trvanie podpory

Odchylné od článku 4 delegovaného nariadenia (EÚ) 2016/1149 a v prípadoch odôvodnených účinkami operácie sa trvanie podpory pre daného prijímateľa v danej tretej krajine alebo na trhu tretej krajiny určenej na propagačné opatrenie uvedené v článku 45 ods. 1 písm. b) nariadenia (EÚ) č. 1308/2013 môže predĺžiť na obdobie dlhšie ako päťročné obdobie stanovené v článku 4 delegovaného nariadenia (EÚ) 2016/1149, najneskôr však do 15. októbra 2023.

<sup>(3)</sup> Vykonávacie nariadenie Komisie (EÚ) 2016/1150 z 15. apríla 2016, ktorým sa stanovujú pravidlá uplatňovania nariadenia Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) č. 1308/2013 pokiaľ ide o vnútroštátne podporné programy v sektore vinohradníctva a vinárstva (Ú. v. EÚ L 190, 15.7.2016, s. 23).

<sup>(4)</sup> Vykonávacie nariadenie Komisie (EÚ) 2020/132 z 30. januára 2020, ktorým sa stanovuje núdzové opatrenie vo forme výnimky z uplatňovania článku 45 ods. 3 nariadenia Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) č. 1308/2013, pokiaľ ide o príspevok Únie na propagačné opatrenie v sektore vinohradníctva a vinárstva (Ú. v. EÚ L 27, 31.1.2020, s. 20).

### Článok 3

#### **Zmeny v schválených operáciách**

Odchyľne od článku 53 ods. 1 delegovaného nariadenia (EÚ) 2016/1149 môžu členské štáty povoliť, aby prijímatelia počas operácie realizovanej v rámci opatrenia na propagáciu uvedeného v článku 45 ods. 1 písm. b) nariadenia (EÚ) č. 1308/2013 predložili príslušnému orgánu oznámenie o zmene na cieľovom trhu tejto operácie aj vtedy, ak sa touto zmenou mení pôvodný cieľ operácie. Takéto zmeny si nevyžadujú predchádzajúci súhlas príslušného orgánu. Oznámenie predkladajú prijímatelia v lehotách stanovených členskými štátmi.

### Článok 4

#### **Podpora realizovaných individuálnych akcií**

Odchyľne od článku 54 ods. 1 delegovaného nariadenia (EÚ) 2016/1149 sa v prípade, že bola príslušnému orgánu v súlade s článkom 3 tohto nariadenia oznámená zmena už schválenej operácie na cieľovom trhu, vyplatí podpora na jednotlivé akcie, ktoré už boli v rámci tejto operácie realizované, ak sa tieto akcie realizovali v plnom rozsahu a prešli administratívnymi kontrolami, prípadne kontrolami na mieste v súlade s kapitolou IV oddielom 1 vykonávacieho nariadenia (EÚ) 2016/1150.

### Článok 5

#### **Nadobudnutie účinnosti**

Toto nariadenie nadobúda účinnosť tretím dňom po jeho uverejnení v *Úradnom vestníku Európskej únie*.

Toto nariadenie je záväzné v celom rozsahu a priamo uplatniteľné vo všetkých členských štátoch.

V Bruseli 30. januára 2020

Za Komisiu  
Predsedníčka  
Ursula VON DER LEYEN

**VYKONÁVACIE NARIADENIE KOMISIE (EÚ) 2020/420****z 16. marca 2020,****ktorým sa opravuje nemecké znenie nariadenia (EÚ) 2016/919 o technickej špecifikácii interoperability týkajúcej sa subsystémov „riadenie-zabezpečenie a návštenie“ železničného systému v Európskej únii****(Text s významom pre EHP)**

EURÓPSKA KOMISIA,

so zreteľom na Zmluvu o fungovaní Európskej únie,

so zreteľom na smernicu Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2016/797 z 11. mája 2016 o interoperabilite železničného systému v Európskej únii <sup>(1)</sup>, a najmä na jej článok 5 ods. 11,

keďže:

- (1) Nemecké znenie nariadenia Komisie (EÚ) 2016/919 <sup>(2)</sup> obsahuje chybu v odseku 2 oddielu 7.4.2.3 prílohy, pokiaľ ide o podmienky uplatňovania prechodného obdobia.
- (2) Nemecké znenie nariadenia (EÚ) 2016/919 by sa preto malo zodpovedajúcim spôsobom opraviť. Ostatných jazykových znení sa táto oprava netýka.
- (3) Hospodárske subjekty podliehajú z dôvodu chyby v odseku 2 oddielu 7.4.2.3 prílohy nepotrebným obmedzujúcim požiadavkám na uvádzanie železničných vozidiel na trh. Od 16. júna 2019 do 31. decembra 2020 by malo byť za osobitných podmienok možné vydávať povolenia na uvedenie vozidiel na trh v súlade so súborom špecifikácií č. 1 uvedeným v tabuľke A 2 prílohy A k prílohe k nariadeniu (EÚ) 2016/919. Podmienky, ktoré treba spĺňať, by mali byť také, aby vozidlá boli povolené v súlade s typom vozidla, ktorý bol povolený pred 1. januárom 2019 v súlade so súborom špecifikácií č. 1 uvedeným v tabuľke A 2 prílohy A k prílohe k nariadeniu (EÚ) 2016/919. Nemecké znenie by sa preto malo opraviť so spätnou účinnosťou.
- (4) Opatrenia stanovené v tomto nariadení sú v súlade so stanoviskom výboru zriadeného v súlade s článkom 51 ods. 1 smernice (EÚ) 2016/797,

PRIJALA TOTO NARIADENIE:

## Článok 1

*(netýka sa slovenského znenia)*<sup>(1)</sup> Ú. v. EÚ L 138, 26.5.2016, s. 44.<sup>(2)</sup> Nariadenie Komisie (EÚ) 2016/919 z 27. mája 2016 o technickej špecifikácii interoperability týkajúcej sa subsystémov „riadenie-zabezpečenie a návštenie“ železničného systému v Európskej únii (Ú. v. EÚ L 158, 15.6.2016, s. 1).

*Článok 2*

Toto nariadenie nadobúda účinnosť dňom nasledujúcim po jeho uverejnení v *Úradnom vestníku Európskej únie*.

Uplatňuje sa s účinnosťou od 16. júna 2019.

Toto nariadenie je záväzné v celom rozsahu a priamo uplatniteľné vo všetkých členských štátoch.

V Bruseli 16. marca 2020

*Za Komisiu*  
*predsedníčka*  
Ursula VON DER LEYEN

---



## VYKONÁVACIE NARIADENIE KOMISIE (EÚ) 2020/421

z 18. marca 2020,

ktorým sa mení vykonávacie nariadenie (EÚ) č. 540/2011, pokiaľ ide o predĺženie období platnosti schválenia účinných látok abamektín, *Bacillus subtilis* (Cohn 1872) kmeň QST 713, *Bacillus thuringiensis* subsp. *aizawai* kmene ABTS-1857 a GC-91, *Bacillus thuringiensis* subsp. *israeliensis* (sérotyp H-14) kmeň AM65-52, *Bacillus thuringiensis* subsp. *kurstaki* kmene ABTS 351, PB 54, SA 11, SA 12 a EG 2348, *Beauveria bassiana* kmene ATCC 74040 a GHA, klodinafop, klopyralid, *Cydia pomonella* Granulovirus (CpGV), cyprodinil, dichlórprop-P, fénpyroximát, fosetyl, *Lecanicillium muscarium* (predtým „*Verticillium lecanii*“) kmeň Ve6, mepanipyrim, *Metarhizium anisopliae* (var. *anisopliae*) kmeň BIPESCO 5/F52, metkonazol, metrafenón, *Phlebiopsis gigantea* kmene FOC PG 410.3, VRA 1835 a VRA 1984, pirimikarb, *Pseudomonas chlororaphis* kmeň MA342, pyrimetanil, *Pythium oligandrum* M1, rimsulfurón, spinosad, *Streptomyces* K61 (predtým „*S. griseoviridis*“), *Trichoderma asperellum* (predtým „*T. harzianum*“) kmene ICC012, T25 a TV1, *Trichoderma atroviride* (predtým „*T. harzianum*“) kmene IMI 206040 a T11, *Trichoderma gamsii* (predtým „*T. viride*“) kmeň ICC080, *Trichoderma harzianum* kmene T-22 a ITEM 908, triklopyr, trinexapak, tritikonazol a ziráam

(Text s významom pre EHP)

EURÓPSKA KOMISIA,

so zreteľom na Zmluvu o fungovaní Európskej únie,

so zreteľom na nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (ES) č. 1107/2009 z 21. októbra 2009 o uvádzaní prípravkov na ochranu rastlín na trh a o zrušení smerníc Rady 79/117/EHS a 91/414/EHS<sup>(1)</sup>, a najmä na jeho článok 17 prvý odsek,

keďže:

- (1) V časti A prílohy k vykonávaciemu nariadeniu Komisie (EÚ) č. 540/2011<sup>(2)</sup> sa uvádzajú účinné látky, ktoré sa považujú za schválené podľa nariadenia (ES) č. 1107/2009.
- (2) Obdobia platnosti schválenia účinných látok abamektín, *Bacillus subtilis* (Cohn 1872) kmeň QST 713, *Bacillus thuringiensis* subsp. *aizawai* kmene 1857 a GC-91, *Bacillus thuringiensis* subsp. *israeliensis* (sérotyp H-14) kmeň AM65-52, *Bacillus thuringiensis* subsp. *kurstaki* kmene ABTS 351, PB 54, SA 11, SA 12 a EG 2348, *Beauveria bassiana* kmene ATCC 74040 a GHA, klodinafop, klopyralid, *Cydia pomonella* Granulovirus (CpGV), cyprodinil, dichlórprop-P, fénpyroximát, fosetyl, *Lecanicillium muscarium* (predtým „*Verticillium lecanii*“) kmeň Ve6, mepanipyrim, *Metarhizium anisopliae* (var. *anisopliae*) kmeň BIPESCO 5/F52, metkonazol, metrafenón, *Phlebiopsis gigantea* kmene FOC PG 410.3, VRA 1835 a VRA 1984, pirimikarb, *Pseudomonas chlororaphis* kmeň MA342, pyrimetanil, *Pythium oligandrum* M1, rimsulfurón, spinosad, *Streptomyces* K61 (predtým „*S. griseoviridis*“), *Trichoderma asperellum* (predtým „*T. harzianum*“) kmene ICC012, T25 a TV1, *Trichoderma atroviride* (predtým „*T. harzianum*“) kmene IMI 206040 a T11, *Trichoderma gamsii* (predtým „*T. viride*“) kmeň ICC080, *Trichoderma harzianum* kmene T-22 a ITEM 908, triklopyr, trinexapak, tritikonazol a ziráam boli predĺžené do 30. apríla 2020 vykonávacím nariadením Komisie (EÚ) 2019/168<sup>(3)</sup>.

(1) Ú. v. EÚ L 309, 24.11.2009, s. 1.

(2) Vykonávacie nariadenie Komisie (EÚ) č. 540/2011 z 25. mája 2011, ktorým sa vykonáva nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (ES) č. 1107/2009, pokiaľ ide o zoznam schválených účinných látok (Ú. v. EÚ L 153, 11.6.2011, s. 1).

(3) Vykonávacie nariadenie Komisie (EÚ) 2019/168 z 31. januára 2019, ktorým sa mení vykonávacie nariadenie (EÚ) č. 540/2011, pokiaľ ide o predĺženie období schválenia účinných látok abamektín, *Bacillus subtilis* (Cohn 1872) kmeň QST 713, *Bacillus thuringiensis* poddruh *aizawai*, *Bacillus thuringiensis* poddruh *israeliensis*, *Bacillus thuringiensis* poddruh *kurstaki*, *Beauveria bassiana*, benfluralín, klodinafop, klopyralid, *Cydia pomonella* Granulovirus (CpGV), cyprodinil, dichlórprop-P, epoxikonazol, fénpyroximát, fluazinam, flutolanil, fosetyl, *Lecanicillium muscarium*, mepanipyrim, mepikvát, *Metarhizium anisopliae* var. *anisopliae*, metkonazol, metrafenón, *Phlebiopsis gigantea*, pirimikarb, *Pseudomonas chlororaphis* kmeň: MA 342, pyrimetanil, *Pythium oligandrum*, rimsulfurón, spinosad, *Streptomyces* K61, tiakloprid, tolklofos-metyl, *Trichoderma asperellum*, *Trichoderma atroviride*, *Trichoderma gamsii*, *Trichoderma harzianum*, triklopyr, trinexapak, tritikonazol, *Verticillium albo-atrum* a ziráam (Ú. v. EÚ L 33, 5.2.2019, s. 1).

- (3) Žiadosti o obnovenie platnosti schválenia uvedených látok boli predložené v súlade s vykonávacím nariadením Komisie (EÚ) č. 844/2012 <sup>(4)</sup>.
- (4) Okrem toho je stanovené predĺženie období platnosti schválenia účinných látok dichlórprop-P, mepanipyrim, spinosad, trinexapak a fosetyl, aby sa v súlade s postupom stanoveným v článkoch 13 a 14 vykonávacieho nariadenia (EÚ) č. 844/2012 poskytol potrebný čas na vykonanie posúdenia vlastností narúšajúcich endokrinný systém.
- (5) Vzhľadom na skutočnosť, že posúdenie všetkých uvedených látok sa oneskorilo z dôvodov, na ktoré žiadatelia nemajú vplyv, platnosť schválení uvedených účinných látok pravdepodobne skončí pred prijatím rozhodnutia o ich obnovení. Preto je potrebné predĺžiť obdobia platnosti ich schválenia.
- (6) Vzhľadom na účel článku 17 prvého odseku nariadenia (ES) č. 1107/2009, pokiaľ ide o prípady, keď má Komisia prijatím nariadenia rozhodnúť o neobnovení schválenia účinnej látky uvedenej v prílohe k tomuto nariadeniu, pretože nie sú splnené kritériá schválenia, má Komisia stanoviť dátum skončenia platnosti schválenia na rovnaký dátum ako dátum pred prijatím tohto nariadenia alebo na dátum nadobudnutia účinnosti nariadenia, ktorým sa neobnovuje schválenie účinnej látky, podľa toho, ktorý z týchto dvoch dátumov nastane neskôr. Ak má Komisia prijatím nariadenia rozhodnúť o obnovení platnosti schválenia účinnej látky uvedenej v prílohe k tomuto nariadeniu, bude sa podľa daných okolností snažiť stanoviť čo najskorší dátum uplatňovania.
- (7) Vykonávacie nariadenie (EÚ) č. 540/2011 by sa preto malo zodpovedajúcim spôsobom zmeniť.
- (8) Opatrenia stanovené v tomto nariadení sú v súlade so stanoviskom Stáleho výboru pre rastliny, zvieratá, potraviny a krmivá,

PRIJALA TOTO NARIADENIE:

#### Článok 1

Príloha k vykonávaciemu nariadeniu (EÚ) č. 540/2011 sa mení v súlade s prílohou k tomuto nariadeniu.

#### Článok 2

Toto nariadenie nadobúda účinnosť dvadsiatym dňom po jeho uverejnení v *Úradnom vestníku Európskej únie*.

Toto nariadenie je záväzné v celom rozsahu a priamo uplatniteľné vo všetkých členských štátoch.

V Bruseli 18. marca 2020

Za Komisiu  
Ursula VON DER LEYEN  
predsedníčka

<sup>(4)</sup> Vykonávacie nariadenie Komisie (EÚ) č. 844/2012 z 18. septembra 2012, ktorým sa stanovujú ustanovenia potrebné na vykonávanie postupu obnovenia účinných látok podľa nariadenia Európskeho parlamentu a Rady (ES) č. 1107/2009 o uvádzaní prípravkov na ochranu rastlín na trh (Ú. v. EÚ L 252, 19.9.2012, s. 26).

## PRÍLOHA

Časť A prílohy k vykonávaciemu nariadeniu (EÚ) č. 540/2011 sa mení takto:

1. V šiestom stĺpci „Schválenie platí do“ riadku 74, ktorý sa týka látky ziráam, sa uvedený dátum nahrádza dátumom „30. apríla 2021“.
2. V šiestom stĺpci „Schválenie platí do“ riadku 89, ktorý sa týka látky *Pseudomonas chlororaphis* kmeň MA 342, sa uvedený dátum nahrádza dátumom „30. apríla 2021“.
3. V šiestom stĺpci „Schválenie platí do“ riadku 90, ktorý sa týka látky mepanipyrim, sa uvedený dátum nahrádza dátumom „30. apríla 2021“.
4. V šiestom stĺpci „Schválenie platí do“ riadku 123, ktorý sa týka látky klodinafop, sa uvedený dátum nahrádza dátumom „30. apríla 2021“.
5. V šiestom stĺpci „Schválenie platí do“ riadku 124, ktorý sa týka látky pirimikarb, sa uvedený dátum nahrádza dátumom „30. apríla 2021“.
6. V šiestom stĺpci „Schválenie platí do“ riadku 125, ktorý sa týka látky rimsulfurón, sa uvedený dátum nahrádza dátumom „30. apríla 2021“.
7. V šiestom stĺpci „Schválenie platí do“ riadku 127, ktorý sa týka látky tritikonazol, sa uvedený dátum nahrádza dátumom „30. apríla 2021“.
8. V šiestom stĺpci „Schválenie platí do“ riadku 129, ktorý sa týka látky klopyralid, sa uvedený dátum nahrádza dátumom „30. apríla 2021“.
9. V šiestom stĺpci „Schválenie platí do“ riadku 130, ktorý sa týka látky cyprodinil, sa uvedený dátum nahrádza dátumom „30. apríla 2021“.
10. V šiestom stĺpci „Schválenie platí do“ riadku 131, ktorý sa týka látky fosetyl, sa uvedený dátum nahrádza dátumom „30. apríla 2021“.
11. V šiestom stĺpci „Schválenie platí do“ riadku 132, ktorý sa týka látky trinexapak, sa uvedený dátum nahrádza dátumom „30. apríla 2021“.
12. V šiestom stĺpci „Schválenie platí do“ riadku 133, ktorý sa týka látky dichlórprop-P, sa uvedený dátum nahrádza dátumom „30. apríla 2021“.
13. V šiestom stĺpci „Schválenie platí do“ riadku 134, ktorý sa týka látky metkonazol, sa uvedený dátum nahrádza dátumom „30. apríla 2021“.
14. V šiestom stĺpci „Schválenie platí do“ riadku 135, ktorý sa týka látky pyrimetanil, sa uvedený dátum nahrádza dátumom „30. apríla 2021“.
15. V šiestom stĺpci „Schválenie platí do“ riadku 136, ktorý sa týka látky triklopyr, sa uvedený dátum nahrádza dátumom „30. apríla 2021“.
16. V šiestom stĺpci „Schválenie platí do“ riadku 137, ktorý sa týka látky metrafenón, sa uvedený dátum nahrádza dátumom „30. apríla 2021“.
17. V šiestom stĺpci „Schválenie platí do“ riadku 138, ktorý sa týka látky *Bacillus subtilis* (Cohn 1872) kmeň QST 713, sa uvedený dátum nahrádza dátumom „30. apríla 2021“.
18. V šiestom stĺpci „Schválenie platí do“ riadku 139, ktorý sa týka látky spinosad, sa uvedený dátum nahrádza dátumom „30. apríla 2021“.
19. V šiestom stĺpci „Schválenie platí do“ riadku 193, ktorý sa týka látky *Bacillus thuringiensis* subsp. *aizawai* kmeň ABTS-1857 a kmeň GC-91, sa uvedený dátum nahrádza dátumom „30. apríla 2021“.
20. V šiestom stĺpci „Schválenie platí do“ riadku 194, ktorý sa týka látky *Bacillus thuringiensis* subsp. *israeliensis* (sérotyp H-14) kmeň AM65-52, sa uvedený dátum nahrádza dátumom „30. apríla 2021“.
21. V šiestom stĺpci „Schválenie platí do“ riadku 195, ktorý sa týka látky *Bacillus thuringiensis* subsp. *kurstaki* kmeň ABTS 351, kmeň PB 54, kmeň SA 11, kmeň SA 12, kmeň EG 2348, sa uvedený dátum nahrádza dátumom „30. apríla 2021“.
22. V šiestom stĺpci „Schválenie platí do“ riadku 197, ktorý sa týka látky *Beauveria bassiana* kmeň ATCC 74040, kmeň GHA, sa uvedený dátum nahrádza dátumom „30. apríla 2021“.
23. V šiestom stĺpci „Schválenie platí do“ riadku 198, ktorý sa týka látky *Cydia pomonella* Granulovirus (CpGV), sa uvedený dátum nahrádza dátumom „30. apríla 2021“.
24. V šiestom stĺpci „Schválenie platí do“ riadku 199, ktorý sa týka látky *Lecanicillium muscarium* (predtým *Verticillium lecanii*) kmeň Ve 6, sa uvedený dátum nahrádza dátumom „30. apríla 2021“.
25. V šiestom stĺpci „Schválenie platí do“ riadku 200, ktorý sa týka látky *Metarhizium anisopliae* var. *anisopliae* (predtým *Metarhizium anisopliae*) kmeň BIPESCO 5/F52, sa uvedený dátum nahrádza dátumom „30. apríla 2021“.
26. V šiestom stĺpci „Schválenie platí do“ riadku 201, ktorý sa týka látky *Phlebiopsis gigantea* kmeň VRA 1835, kmeň VRA 1984, kmeň FOC PG 410.3, sa uvedený dátum nahrádza dátumom „30. apríla 2021“.
27. V šiestom stĺpci „Schválenie platí do“ riadku 202, ktorý sa týka látky *Pythium oligandrum* kmeň M1, sa uvedený dátum nahrádza dátumom „30. apríla 2021“.

28. V šiestom stĺpci „Schválenie platí do“ riadku 203, ktorý sa týka látky *Streptomyces* K61 (predtým *S. griseoviridis*) kmeň K61, sa uvedený dátum nahrádza dátumom „30. apríla 2021“.
  29. V šiestom stĺpci „Schválenie platí do“ riadku 204, ktorý sa týka látky *Trichoderma atroviride* (predtým *T. harzianum*) kmene IMI206040 a T11, sa uvedený dátum nahrádza dátumom „30. apríla 2021“.
  30. V šiestom stĺpci „Schválenie platí do“ riadku 206, ktorý sa týka látky *Trichoderma harzianum* Rifai kmeň T-22, kmeň ITEM 908, sa uvedený dátum nahrádza dátumom „30. apríla 2021“.
  31. V šiestom stĺpci „Schválenie platí do“ riadku 207, ktorý sa týka látky *Trichoderma asperellum* (predtým *T. harzianum*) kmeň ICC012, kmeň T25, kmeň TV1, sa uvedený dátum nahrádza dátumom „30. apríla 2021“.
  32. V šiestom stĺpci „Schválenie platí do“ riadku 208, ktorý sa týka látky *Trichoderma gamsii* (predtým *T. viride*) kmeň ICC080, sa uvedený dátum nahrádza dátumom „30. apríla 2021“.
  33. V šiestom stĺpci „Schválenie platí do“ riadku 210, ktorý sa týka látky abamektín, sa uvedený dátum nahrádza dátumom „30. apríla 2021“.
  34. V šiestom stĺpci „Schválenie platí do“ riadku 213, ktorý sa týka látky fénpyroximát, sa uvedený dátum nahrádza dátumom „30. apríla 2021“.
-

**NARIADENIE KOMISIE (EÚ) 2020/422****z 19. marca 2020,****ktorým sa mení nariadenie Rady (ES) č. 297/95, pokiaľ ide o úpravu poplatkov Európskej agentúre pre lieky vzhľadom na mieru inflácie s účinnosťou od 1. apríla 2020****(Text s významom pre EHP)**

EURÓPSKA KOMISIA,

so zreteľom na Zmluvu o fungovaní Európskej únie,

so zreteľom na nariadenie Rady (ES) č. 297/95 z 10. februára 1995 o poplatkoch splatných Európskej agentúre pre hodnotenie liekov <sup>(1)</sup>, a najmä na jeho článok 12 piaty odsek,

keďže:

- (1) V súlade s článkom 67 ods. 3 nariadenia Európskeho parlamentu a Rady (ES) č. 726/2004 <sup>(2)</sup> príjem Európskej agentúry pre lieky pozostáva z príspevku Únie a poplatkov, ktoré platia podniky agentúre. V nariadení (ES) č. 297/95 sa stanovujú kategórie a výška takýchto poplatkov.
- (2) Uvedené poplatky by sa mali aktualizovať vzhľadom na mieru inflácie v roku 2019. Podľa údajov, ktoré uverejnil Štatistický úrad Európskej únie <sup>(3)</sup>, dosahovala miera inflácie v roku 2019 v Európskej únii výšku 1,6 %.
- (3) V záujme zjednodušenia by sa upravená výška poplatkov mala zaokrúhliť na najbližších 100 EUR.
- (4) Nariadenie (ES) č. 297/95 by sa preto malo zodpovedajúcim spôsobom zmeniť.
- (5) Na účely právnej istoty by sa toto nariadenie nemalo uplatňovať na platné žiadosti nevybavené k 1. aprílu 2020.
- (6) V súlade s článkom 12 nariadenia (ES) č. 297/95 sa poplatky majú aktualizovať s účinnosťou od 1. apríla 2020. Preto je vhodné, aby toto nariadenie urýchlene nadobudlo účinnosť a uplatňovalo sa od uvedeného dátumu,

PRIJALA TOTO NARIADENIE:

**Článok 1**

Nariadenie (ES) č. 297/95 sa mení takto:

1. Článok 3 sa mení takto:

a) Odsek 1 sa mení takto:

i) Písmeno a) sa mení takto:

- v prvom pododseku sa suma „291 800 EUR“ nahrádza sumou „296 500 EUR“,
- v druhom pododseku sa suma „29 300 EUR“ nahrádza sumou „29 800 EUR“,
- v treťom pododseku sa suma „7 300 EUR“ nahrádza sumou „7 400 EUR“.

ii) Písmeno b) sa mení takto:

- v prvom pododseku sa suma „113 300 EUR“ nahrádza sumou „115 100 EUR“,
- v druhom pododseku sa suma „188 700 EUR“ nahrádza sumou „191 700 EUR“,
- v treťom pododseku sa suma „11 300 EUR“ nahrádza sumou „11 500 EUR“,
- vo štvrtom pododseku sa suma „7 300 EUR“ nahrádza sumou „7 400 EUR“.

<sup>(1)</sup> Ú. v. ES L 35, 15.2.1995, s. 1.<sup>(2)</sup> Nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (ES) č. 726/2004 z 31. marca 2004, ktorým sa stanovujú postupy Únie pri povoľovaní liekov na humánne použitie a na veterinárne použitie a pri vykonávaní dozoru nad týmito liekmi a ktorým sa zriaďuje Európska agentúra pre lieky (Ú. v. EÚ L 136, 30.4.2004, s. 1).<sup>(3)</sup> <https://ec.europa.eu/eurostat/documents/2995521/10159211/2-17012020-AP-EN.pdf>.

- iii) Písmeno c) sa mení takto:
    - v prvom pododseku sa suma „87 600 EUR“ nahrádza sumou „89 000 EUR“,
    - v druhom pododseku sa znenie „od 22 000 EUR do 65 700 EUR“ nahrádza znením „od 22 400 EUR do 66 800 EUR“,
    - v treťom pododseku sa suma „7 300 EUR“ nahrádza sumou „7 400 EUR“.
  - b) Odsek 2 sa mení takto:
    - i) Písmeno a) prvý pododsek sa mení takto:
      - suma „3 200 EUR“ sa nahrádza sumou „3 300 EUR“,
      - suma „7 300 EUR“ sa nahrádza sumou „7 400 EUR“.
    - ii) Písmeno b) sa mení takto:
      - v prvom pododseku sa suma „87 600 EUR“ nahrádza sumou „89 000 EUR“,
      - v druhom pododseku sa znenie „od 22 000 EUR do 65 700 EUR“ nahrádza znením „od 22 400 EUR do 66 800 EUR“.
  - c) V odseku 3 sa suma „14 400 EUR“ nahrádza sumou „14 600 EUR“.
  - d) V odseku 4 prvom pododseku sa suma „22 000 EUR“ nahrádza sumou „22 400 EUR“.
  - e) V odseku 5 sa suma „7 300 EUR“ nahrádza sumou „7 400 EUR“.
  - f) Odsek 6 sa mení takto:
    - i) V prvom pododseku sa suma „104 600 EUR“ nahrádza sumou „106 300 EUR“.
    - ii) V druhom pododseku sa znenie „od 26 000 EUR do 78 400 EUR“ nahrádza znením „od 26 400 EUR do 79 700 EUR“.
2. V článku 4 prvom odseku sa suma „72 600 EUR“ nahrádza sumou „73 800 EUR“.
3. Článok 5 sa mení takto:
- a) Odsek 1 sa mení takto:
    - i) Písmeno a) sa mení takto:
      - v prvom pododseku sa suma „146 100 EUR“ nahrádza sumou „148 400 EUR“,
      - v druhom pododseku sa suma „14 400 EUR“ nahrádza sumou „14 600 EUR“,
      - v treťom pododseku sa suma „7 300 EUR“ nahrádza sumou „7 400 EUR“,
      - štvrtý pododsek sa mení takto:
        - suma „72 600 EUR“ sa nahrádza sumou „73 800 EUR“,
        - suma „7 300 EUR“ sa nahrádza sumou „7 400 EUR“.
    - ii) Písmeno b) sa mení takto:
      - v prvom pododseku sa suma „72 600 EUR“ nahrádza sumou „73 800 EUR“,
      - v druhom pododseku sa suma „123 300 EUR“ nahrádza sumou „125 300 EUR“,
      - v treťom pododseku sa suma „14 400 EUR“ nahrádza sumou „14 600 EUR“,
      - vo štvrtom pododseku sa suma „7 300 EUR“ nahrádza sumou „7 400 EUR“,
      - piaty pododsek sa mení takto:
        - suma „36 500 EUR“ sa nahrádza sumou „37 100 EUR“,
        - suma „7 300 EUR“ sa nahrádza sumou „7 400 EUR“.
    - iii) Písmeno c) sa mení takto:
      - v prvom pododseku sa suma „36 500 EUR“ nahrádza sumou „37 100 EUR“,
      - v druhom pododseku sa znenie „od 9 100 EUR do 27 500 EUR“ nahrádza znením „od 9 200 EUR do 27 900 EUR“,
      - v treťom pododseku sa suma „7 300 EUR“ nahrádza sumou „7 400 EUR“.

- b) Odsek 2 sa mení takto:
- i) Písmeno a) prvý pododsek sa mení takto:
    - suma „3 200 EUR“ sa nahrádza sumou „3 300 EUR“,
    - suma „7 300 EUR“ sa nahrádza sumou „7 400 EUR“.
  - ii) Písmeno b) sa mení takto:
    - v prvom pododseku sa suma „43 700 EUR“ nahrádza sumou „44 400 EUR“,
    - v druhom pododseku sa znenie „od 11 000 EUR do 33 000 EUR“ nahrádza znením „od 11 200 EUR do 33 500 EUR“,
    - v treťom pododseku sa suma „7 300 EUR“ nahrádza sumou „7 400 EUR“.
- c) V odseku 3 sa suma „7 300 EUR“ nahrádza sumou „7 400 EUR“.
- d) V odseku 4 prvom pododseku sa suma „22 000 EUR“ nahrádza sumou „22 400 EUR“.
- e) V odseku 5 sa suma „7 300 EUR“ nahrádza sumou „7 400 EUR“.
- f) Odsek 6 sa mení takto:
- i) V prvom pododseku sa suma „35 000 EUR“ nahrádza sumou „35 600 EUR“;
  - ii) V druhom pododseku sa výraz „od 8 600 EUR do 26 000 EUR“ nahrádza výrazom „od 8 700 EUR do 26 400 EUR“.
4. V článku 6 prvom odseku sa suma „43 700 EUR“ nahrádza sumou „44 400 EUR“.
5. Článok 7 sa mení takto:
- a) V prvom odseku sa suma „72 600 EUR“ nahrádza sumou „73 800 EUR“.
  - b) V druhom odseku sa suma „22 000 EUR“ nahrádza sumou „22 400 EUR“.
6. Článok 8 sa mení takto:
- a) Odsek 1 sa mení takto:
    - i) V druhom pododseku sa suma „87 600 EUR“ nahrádza sumou „89 000 EUR“.
    - ii) V treťom pododseku sa suma „43 700 EUR“ nahrádza sumou „44 400 EUR“.
    - iii) Vo štvrtom pododseku sa znenie „od 22 000 EUR do 65 700 EUR“ nahrádza znením „od 22 400 EUR do 66 800 EUR“.
    - iv) V piatom pododseku sa znenie „od 11 000 EUR do 33 000 EUR“ nahrádza znením „od 11 200 EUR do 33 500 EUR“.
  - b) Odsek 2 sa mení takto:
    - i) V druhom pododseku sa suma „291 800 EUR“ nahrádza sumou „296 500 EUR“.
    - ii) V treťom pododseku sa suma „146 100 EUR“ nahrádza sumou „148 400 EUR“.
    - iii) V piatom pododseku sa znenie „od 3 200 EUR do 251 500 EUR“ nahrádza znením „od 3 300 EUR do 255 500 EUR“.
    - iv) V šiestom pododseku sa znenie „od 3 200 EUR do 125 900 EUR“ nahrádza znením „od 3 300 EUR do 127 900 EUR“.
  - c) V odseku 3 prvom pododseku sa suma „7 300 EUR“ nahrádza sumou „7 400 EUR“.

## Článok 2

Toto nariadenie sa neuplatňuje na platné žiadosti, ktoré nie sú k 1. aprílu 2020 vybavené.

*Článok 3*

Toto nariadenie nadobúda účinnosť dňom nasledujúcim po jeho uverejnení v *Úradnom vestníku Európskej únie*.

Uplatňuje sa od 1. apríla 2020.

Toto nariadenie je záväzné v celom rozsahu a priamo uplatniteľné vo všetkých členských štátoch.

V Bruseli 19. marca 2020

*Za Komisiu*  
*predsedníčka*  
Ursula VON DER LEYEN

---



**VYKONÁVACIE NARIADENIE KOMISIE (EÚ) 2020/423****z 19. marca 2020,****ktorým sa mení nariadenie (ES) č. 1010/2009, pokiaľ ide o administratívne dohody s tretími krajinami týkajúce sa osvedčení o úlovku pre produkty morského rybolovu**

EURÓPSKA KOMISIA,

so zreteľom na Zmluvu o fungovaní Európskej únie,

so zreteľom na nariadenie Rady (ES) č. 1005/2008 z 29. septembra 2008, ktorým sa ustanovuje systém Spoločenstva na zabraňovanie nezákonnému, nenahlásenému a neregulovanému rybolovu, na odrádzanie od neho a jeho odstránenie <sup>(1)</sup>, a najmä na jeho článok 20 ods. 4,

keďže:

- (1) Administratívne dohody s tretími krajinami týkajúce sa osvedčení o úlovku produktov rybolovu sa uvádzajú v prílohe IX k nariadeniu Komisie (ES) č. 1010/2009 <sup>(2)</sup>. Predmetom týchto dohôd sú aj vzory osvedčení o úlovku potvrdené príslušnými orgánmi predmetných tretích krajín.
- (2) Spojené štáty zrevidovali svoj vzor osvedčenia o úlovku, a to najmä s prihliadnutím na nový IT nástroj CATCH, ktorý Komisia vyvinula pre systém Únie na vydávanie osvedčení o úlovku.
- (3) Príloha IX k nariadeniu (ES) č. 1010/2009 by sa preto malo zodpovedajúcim spôsobom zmeniť.
- (4) Opatrenia stanovené v tomto nariadení sú v súlade so stanoviskom Výboru pre rybolov a akvakultúru,

PRIJALA TOTO NARIADENIE:

**Článok 1**

Príloha IX k nariadeniu (ES) č. 1010/2009 sa mení v súlade s prílohou k tomuto nariadeniu.

**Článok 2****Nadobudnutie účinnosti**Toto nariadenie nadobúda účinnosť siedmym dňom po jeho uverejnení v *Úradnom vestníku Európskej únie*.

Toto nariadenie je záväzné v celom rozsahu a priamo uplatniteľné vo všetkých členských štátoch.

V Bruseli 19. marca 2020

Za Komisiu  
Predsedníčka

Ursula VON DER LEYEN

<sup>(1)</sup> Ú. v. EÚ L 286, 29.10.2008, s. 1.

<sup>(2)</sup> Nariadenie Komisie (ES) č. 1010/2009 z 22. októbra 2009, ktorým sa ustanovujú podrobné pravidlá vykonávania nariadenia Rady (ES) č. 1005/2008, ktorým sa ustanovuje systém Spoločenstva na zabraňovanie nezákonnému, nenahlásenému a neregulovanému rybolovu, na odrádzanie od neho a jeho odstránenie (Ú. v. EÚ L 280, 27.10.2009, s. 5).

## PRÍLOHA

V prílohe IX k nariadeniu (ES) č. 1010/2009 sa oddiel 2 nahrádza takto:

**„Oddiel 2****SPOJENÉ ŠTÁTY**

## SYSTÉM VYDÁVANIA OSVEDČENÍ O ÚLOVKU




V súlade s článkom 12 ods. 4 nariadenia (ES) č. 1005/2008 sa osvedčenie o úlovku uvedené v článku 12 a prílohe II k nariadeniu (ES) č. 1005/2008 v prípade produktov rybolovu pochádzajúcich z úlovkov rybárskych plavidiel plaviacich sa pod vlajkou Spojených štátov nahrádza americkým osvedčením o úlovku založeným na americkom systéme osvedčovania úlovkov (opísanom v dodatku 2) – systéme elektronického nahlasovania a zaznamenávania spravovanom americkými orgánmi, ktorý zabezpečuje rovnakú úroveň kontroly orgánmi, akú vyžaduje systém Európskej únie na vydávanie osvedčení o úlovku.

Vzor amerického osvedčenia o úlovku, ktorým sa nahrádza osvedčenie Európskej únie o úlovku a osvedčenie Európskej únie o spätnom vývoze, sa nachádza v dodatku 1. Revidované americké osvedčenie o úlovku sa môže vzťahovať na produkty rybolovu pochádzajúce z úlovkov samostatných plavidiel alebo zoskupení plavidiel opísaných v dodatku 2.

## VZÁJOMNÁ POMOC

Cieľom vzájomnej pomoci na základe článku 51 nariadenia (ES) č. 1005/2008 je uľahčiť výmenu informácií a spoluprácu v administratívnej oblasti medzi príslušnými orgánmi Spojených štátov a členských štátov Európskej únie na základe podrobných pravidiel vzájomnej pomoci ustanovených v nariadení (ES) č. 1010/2009.

Dodatok 1

 <b>UNITED STATES DEPARTMENT OF COMMERCE NATIONAL OCEANIC AND ATMOSPHERIC ADMINISTRATION</b>		Document Number:		
		Validating Authority <b>USDC Seafood Inspection Program</b>		
<b>UNITED STATES Attestation of Legal Catch for Products Caught by U.S.-Flagged Vessels</b>				
VALIDATING AUTHORITY Name		Address		
Tel:				
<b>Exporter</b>				
Name				
Address				
Signature	Date			
<b>Commodity Description</b>				
DESCRIPTION OF PRODUCT				
Species (Scientific Name)	Net weight	U.S. Commodity Code	FAO Catch Area	Catch Date or Range
<b>Production Description</b>				
VESSEL NAME/FISHING GROUP		LICENCE/REGISTRATION DETAILS		
<b>Flag State Authority Validation</b>				
<p><b>ATTESTATION</b>                  This attestation is admissible in all courts of the United States as <i>prima facie evidence</i> of the truth of the statements therein contained. This attestation does not excuse failure to comply with any Federal or state laws. <b>WARNING:</b> Any person who knowingly falsely makes, issues, alters, forges or counterfeits any official Seafood Inspection Program certificate or knowingly causes or procures, or aids, assists in, or is party to such false making, issuing, altering, forging or counterfeiting, is subject to a fine of not more than <b>\$1000</b> or imprisonment for not more than <b>1</b> year, or both (7 U.S.C. §1622).</p> <p>I certify to the best of my knowledge that the items in the shipment listed herein were caught in compliance with the Magnuson-Stevens Fishery Conservation and Management Act (16 U.S.C. 1801 /et seq./) and other applicable State and Federal conservation and management laws and regulations, and international conservation and management measures to which the United States is a party.</p>				
_____ Name and Signature of Official Inspector NOAA National Marine Fisheries Service		_____ Date		
				

		Document Number:	
		Date:	
<b>Transport Details</b>			
Country of Exportation		Port/Airport/other place of departure (embarkation):	
Vessel Name and Flag:		Container number(s): List attached if necessary)	
Flight number/airway bill number:		Name	
Other transport document(s):		Address	
		Signature	
<b>Importer Declaration</b>			
<b>EU IMPORTER</b> Name		Seal	
Address			
Signature		Date	Product CN Code
Documents references		References	
<b>Import Control Authority</b>			
<b>IMPORT CONTROL AUTHORITY</b>		Place	Verification requested – date
		<input type="checkbox"/> Importation authorized <input type="checkbox"/> Importation suspended	
Customs declaration (if issued)	Number	Date	Place
<b>Declaration of Transshipment at sea</b>			
Fishing Vessel Name	Name, Signature and date	Transshipment Date/ Area/ Position	Est. weight (kg)
Receiving Vessel Name	Name, Signature	Call Sign	IMO/Lloyds Number (if issued)
<b>Transshipment Authorization within a Port Area</b>			
Name	Authority	Signature	Address
		Tel.	Port of Landing
		Date of Landing	Seal
<b>Re-Export Certificate Information</b>			
<b>CERTIFICATE NUMBER</b>		Date	Member State
Description of re-exported product:		Weight (Kg)	
Species	Product Code	Balance from total quantity declared in the catch certificate:	
Name of re-exporter	Address	Signature	Date
Authority			
Name/Title	Signature	Date	Seal/Stamp
Re-export Control			
Place	<input type="checkbox"/> Re-export Authorized <input type="checkbox"/> Verification Requested	Re-export Declaration number and Date	

*Dodatok 2*

Americký systém dokumentácie úlovkov v zmysle jeho revízie v roku 2019 je navrhnutý tak, aby sa osvedčenia o úlovku v prípade vývozných zásielok nespracovaných a spracovaných produktov rybolovu zo Spojených štátov do Európskej únie (EÚ) mohli vydávať na jednotnom formulári.

Americkí vývozcovia na americkom osvedčení o úlovku povinne uvedú 1. samostatné plavidlo zodpovedné za výlov rýb alebo produkty rybolovu, ktoré tvoria príslušnú zásielku, spolu so všetkými príslušnými informáciami požadovanými na účely potvrdenia Spojených štátov o legálnom úlovku (United States Attestation of Legal Catch); alebo 2. názov zoskupenia plavidiel zodpovedných za výlov rýb alebo produkty rybolovu, ktoré tvoria príslušnú zásielku, spolu so všetkými príslušnými informáciami požadovanými na účely potvrdenia Spojených štátov o legálnom úlovku.

Možnosť uvádzať zoskupenia plavidiel sa použije v prípade rybolovu, pri ktorom dochádza k výraznému miešaniu úlovkov na mori alebo na pevnine (okrem iného napríklad v prípade rybolovu, pri ktorom sú prvotné úlovky pred ďalším odoslaním rozčlenené podľa veľkosti, napr. úlovky homárov, alebo pri ktorom niekoľko rybolovných plavidiel dodáva vylovené ryby zásobovacím plavidlám na mori).

Zoskupovanie budú riadiť americkí výrobcovia alebo spracovatelia, ktorí požiadali o vydanie osvedčenia a ktorí podliehajú auditu. V súlade so súčasnou americkou praxou bude americký výrobca alebo spracovateľ zodpovedný za uchovávanie všetkých informácií o plavidlách alebo zoznamu plavidiel podieľajúcich sa na zásielke, a tieto informácie poskytne na požiadanie príslušným orgánom americkej štátnej správy.

Možnosť uvádzať samostatné plavidlá alebo zoskupenia plavidiel umožní Spojeným štátom vydať jedno osvedčenie pre každú zásielku a mať zároveň prístup ku všetkým informáciám o plavidlách, ktoré sa na zásielke podieľali.

Tieto informácie budú dostupné orgánom v dovážajúcich členských štátoch, ak o to požiadajú príslušný orgán americkej štátnej správy.“

---

**VYKONÁVACIE NARIADENIE KOMISIE (EÚ) 2020/424****z 19. marca 2020****o predkladaní informácií týkajúcich sa neuplatňovania technických špecifikácií interoperability Komisii v súlade so smernicou (EÚ) 2016/797**

EURÓPSKA KOMISIA,

so zreteľom na Zmluvu o fungovaní Európskej únie,

so zreteľom na smernicu Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2016/797 z 11. mája 2016 o interoperabilite železničného systému v Európskej únii <sup>(1)</sup>, a najmä na jej článok 7 ods. 5,

keďže:

- (1) V článku 7 ods. 1 smernice (EÚ) 2016/797 sa stanovuje, že členské štáty môžu povoliť žiadateľovi neuplatňovať jednu alebo viac technických špecifikácií interoperability (ďalej len „TSI“) alebo ich časť, a to v prípadoch, ktoré sú taxatívne vymenované v uvedenom článku písmenách a) až e).
- (2) Členské štáty by v oznámení o svojom rozhodnutí v prípadoch uvedených v článku 7 ods. 1 písm. a) alebo v žiadosti o neuplatňovanie v prípadoch uvedených v písmenách c), d) a e) mali uviesť informácie odôvodňujúce toto neuplatňovanie a konkretizujúce alternatívne ustanovenia, ktoré sa majú uplatňovať namiesto TSI.
- (3) Žiadosť by mala obsahovať odkaz na neuplatňované ustanovenia TSI, opis dotknutého projektu, jeho rozsah a harmonogram, ako aj všetky ďalšie relevantné informácie s cieľom pomôcť Komisii posúdiť, či je toto neuplatňovanie v súlade s požiadavkami stanovenými v článku 7 ods. 1
- (4) Po uplynutí prechodných opatrení stanovených v TSI by členské štáty mali povoliť žiadateľom neuplatňovať TSI alebo ich časť podľa článku 7 ods. 1 písm. a) smernice iba v riadne odôvodnených prípadoch. V takomto prípade by oznámenie Komisii malo obsahovať všetky potrebné informácie a odôvodnenia.
- (5) S cieľom uľahčiť komunikáciu s Komisiou by členské štáty mali používať vzor na účely predkladania svojich rozhodnutí o neuplatňovaní, pokiaľ ide o projekt v pokročilom štádiu vývoja podľa článku 7 ods. 1 písm. a). Tento vzor by sa mohol používať aj na oznamovanie zoznamu projektov v pokročilom štádiu vývoja podľa článku 7 ods. 2 smernice.
- (6) Žiadosť o neuplatňovanie jednej alebo viacerých TSI alebo ich častí by sa mala zasielať Komisii elektronicky v záujme zabezpečenia bezpapierovej administratívy. Dátum doručenia žiadosti členských štátov alebo doplňujúcich informácií do elektronickej poštovej schránky Komisie by mal byť dátumom predloženia na účely článku 7 ods. 7 smernice.
- (7) Opatrenia stanovené v tomto nariadení sú v súlade so stanoviskom Výboru pre interoperabilitu a bezpečnosť železníc,

PRIJALA TOTO NARIADENIE:

**Článok 1****Rozsah pôsobnosti**

Týmto nariadením sa stanovujú informácie, ktoré majú byť uvedené v žiadosti o neuplatňovanie jednej alebo viacerých technických špecifikácií interoperability (ďalej len „TSI“) alebo ich častí, ako aj formát a spôsob predloženia žiadosti, v zmysle článku 7 ods. 4 smernice (EÚ) 2016/797 (ďalej len „žiadosť o neuplatňovanie“), v súlade s ktorým členské štáty buď oznámia Komisii rozhodnutie o neuplatňovaní v zmysle písmena a), alebo predložia Komisii žiadosť o neuplatňovanie podľa písmen c), d) alebo e) článku 7 ods. 1 smernice.

<sup>(1)</sup> Ú. v. EÚ L 138, 26.5.2016, s. 44.

## Článok 2

**Informácie uvedené v žiadosti o neuplatňovanie**

1. Žiadosť o neuplatňovanie musí obsahovať tieto informácie:
  - a) odkaz na prípad uvedený v článku 7 ods. 1 smernice (EÚ) 2016/797, keď neuplatňovanie možno považovať za odôvodnené;
  - b) odkaz na názov (názvy) TSI, ktorá je predmetom žiadosti o neuplatňovanie, a na neuplatňované ustanovenie (ustanovenia). Ak je to relevantné pre posúdenie súladu, pri každom odkaze sa uvedie časové obdobie trvania neuplatňovania alebo jeho odhad;
  - c) základné údaje o príslušnom projekte s uvedením technických, prevádzkových a geografických prvkov projektu vrátane podrobného opisu subsystému, vozidla alebo infraštruktúry, ktoré majú na základe žiadosti profitovať z neuplatňovania, ako aj príslušné kľúčové dátumy alebo iné údaje na odlišenie projektu od iných projektov;
  - d) odkaz na alternatívne ustanovenia (a ich podrobnosti), ktoré členský štát zamýšľa uplatňovať ako kompenzáciu v každom prípade neuplatňovania vzhľadom na relevantné základné požiadavky vrátane opatrení na monitorovanie ich vykonávania a v prípade dohodnutých prevádzkových alternatív aj ich priebežného uplatňovania;
  - e) ak ide o viac ako jeden členský štát, informácie o koordinácii, ktorá sa uskutočňuje v súlade s poslednou vetou článku 7 ods. 4 smernice (EÚ) 2016/797 a/alebo článkom 17 ods. 2 vykonávacieho nariadenia (EÚ) 2018/545 <sup>(2)</sup>, keď sú žiadosti o neuplatňovanie spojené s povoleniami vozidiel; rovnaké informácie sa poskytujú aj v prípade projektov cezhraničnej infraštruktúry;
  - f) ekonomickú alebo technickú analýzu alebo oboje, ktorou sa zabezpečí, že neuplatňovanie je odôvodnené a že jeho rozsah je obmedzený na to, čo je za konkrétnych okolností nevyhnutné.
2. Žiadosť o neuplatňovanie musí obsahovať aj tieto špecifické informácie:
  - a) v prípade žiadostí podaných podľa článku 7 ods. 1 písm. a) smernice (EÚ) 2016/797 odôvodnenie musí obsahovať:
    - i) podrobné údaje o príslušnom projekte s použitím vzoru stanoveného v prílohe. Ak sa projekt už nachádza v zozname projektov v pokročilom štádiu vývoja vypracovanom podľa rovnakého vzoru, členské štáty sa naň môžu odvolať bez toho, aby museli opätovne predložiť už poskytnuté informácie. Tieto informácie sa podľa potreby aktualizujú;
    - ii) dôkaz, že projekt je v pokročilom štádiu vývoja alebo je predmetom zmluvy v priebehu plnenia, a dokumenty preukazujúce príslušné dátumy a rozsah projektu;
    - iii) dôkaz, že etapa plánovania alebo výstavby projektu v pokročilom štádiu vývoja dosiahla také štádium, že zmena technických špecifikácií môže ohroziť životaschopnosť projektu v plánovanej podobe v súlade s vymedzením pojmu „projekt v pokročilom štádiu vývoja“ v článku 2 bode 23 smernice (EÚ) 2016/797;
  - b) v prípade žiadostí podaných podľa článku 7 ods. 1 písm. c) smernice (EÚ) 2016/797 odôvodnenie musí v závislosti od povahy neuplatňovania obsahovať:
    - i) dôkaz, že uplatňovanie jednej alebo viacerých TSI alebo ich častí ohrozuje ekonomickú životaschopnosť projektu. Tento dôkaz zahŕňa dôkladnú hospodársku analýzu, v ktorej sa určia nevyhnutné náklady na súlad s TSI a ktorá poskytne dôkaz, že takéto náklady by spôsobili neudržateľnosť projektu. V analýze sa zohľadnia prevádzkové výnosy, ak neuplatňovanie umožňuje skoršie zavedenie a dlhodobejšiu ekonomickú životaschopnosť projektu v rámci vnútroštátneho a európskeho železničného systému a/alebo
    - ii) dôkazy o technických podrobnostiach, ktoré odôvodňujú negatívny vplyv uplatňovania jednej alebo viacerých TSI alebo ich časti na technickú kompatibilitu projektu s vnútroštátnym železničným systémom;

<sup>(2)</sup> Vykonávacie nariadenie Komisie (EÚ) 2018/545 zo 4. apríla 2018, ktorým sa stanovujú praktické dojednania týkajúce sa postupu vydávania povolení pre železničné vozidlá a povolení pre typ železničných vozidiel podľa smernice Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2016/797 (Ú. v. EÚ L 90, 6.4.2018, s. 66 – 104).

- c) v prípade žiadostí podaných podľa článku 7 ods. 1 písm. d) smernice (EÚ) 2016/797 musí odôvodnenie obsahovať zoznam dotknutých členských štátov a tretích krajín, ako aj železničných tratí, na ktorých sa pohybujú vozidlá, na ktoré sa žiadosť vzťahuje;
- d) v prípade žiadostí podaných podľa článku 7 ods. 1 písm. e) sa v odôvodnení musí uviesť sieť alebo oblasť (oblasti) siete relevantné pre žiadosť a musí sa odôvodniť jej oddelenie a/alebo izolácia od železničnej siete zvyšku Únie.

### Článok 3

#### Formát a spôsob predloženia

1. Žiadosť o neuplatňovanie sa podáva najviac na 10 stranách. Doplňujúce informácie možno pridať v prílohách k žiadosti.
2. Oznámenie alebo žiadosť o neuplatňovanie a všetky ďalšie informácie na doplnenie dokumentácie sa predkladajú len elektronicky na vyhradenú e-mailovú adresu Komisie:

MOVE-RAIL-DEROGATIONS@ec.europa.eu.

3. Dátumom na účely článku 7 ods. 7 smernice (EÚ) 2016/797 je dátum, keď bola e-mailom podľa odseku 2 predložená žiadosť alebo následné informácie potrebné na doplnenie dokumentácie.
4. Komisia vydá členskému štátu do 7 dní potvrdenie o prijatí, ktoré bude obsahovať jednoznačný identifikátor s odkazom na daný členský štát, projekt a rok predloženia.

Členský štát uvedie tento jednoznačný identifikátor pri každej komunikácii s Komisiou o prípade neuplatňovania.

### Článok 4

#### Nadobudnutie účinnosti

Toto nariadenie nadobúda účinnosť dvadsiatym dňom po jeho uverejnení v *Úradnom vestníku Európskej únie*.

Toto nariadenie sa uplatňuje od 16. septembra 2020.

Toto nariadenie je záväzné v celom rozsahu a priamo uplatniteľné vo všetkých členských štátoch.

V Bruseli 19. marca 2020

Za Komisiu  
Predsedníčka  
Ursula VON DER LEYEN



PRÍLOHA

**Vzor na predloženie projektu v pokročilom štádiu vývoja, pre ktorý sa požaduje neuplatňovanie jednej alebo viacerých TSI alebo ich časti na základe článku 7 ods. 1 písm. a) smernice (EÚ) 2016/797 a v súlade s informáciami požadovanými v článku 2 ods. 1 a ods. 2 písm. a) tohto nariadenia**

Názov projektu	Podrobné údaje o rozsahu projektu	Všetky dátumy a úkony relevantné na odôvodnenie pokročilého štádia vývoja alebo podpísanej zmluvy	Neuplatnené technické špecifikácie a uplatnené alternatívne ustanovenia a/alebo normy	Všetky ostatné relevantné informácie ako oblasť (oblasti) používania vrátane koordinácie v súlade s článkom 17 ods. 2 vykonávacieho nariadenia 2018/545	Informácie odôvodňujúce, že projekt nie je životaschopný	Výnimky už udelené danému projektu (ak existujú)

**KORIGENDÁ**

**Korigendum k delegovanému nariadeniu Komisie (EÚ) 2017/1182 z 20. apríla 2017, ktorým sa dopĺňa nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) č. 1308/2013, pokiaľ ide o stupnicu Únie na klasifikáciu jatočných telí hovädzieho dobytku, ošípaných a oviec a o oznamovanie trhových cien určitých kategórií jatočných telí a živých zvierat**

(Úradný vestník Európskej únie L 171 zo 4. júla 2017)

Na strane 78 v článku 6 ods. 2 písm. a):

*namiesto:* „tenkej bránice“

*má byť:* „chrbtovej časti bránice“.

Na strane 78 v článku 6 ods. 2 písm. b):

*namiesto:* „hrubej bránice“

*má byť:* „rebrovej časti bránice“.

Na strane 78 v článku 6 ods. 3 písm. d):

*namiesto:* „tenkej bránice“

*má byť:* „chrbtovej časti bránice“.

Na strane 78 v článku 6 ods. 3 písm. e):

*namiesto:* „hrubej bránice“

*má byť:* „rebrovej časti bránice“.

---



ISSN 1977-0790 (elektronické vydanie)  
ISSN 1725-5147 (papierové vydanie)



Úrad pre vydávanie publikácií Európskej únie  
2985 Luxemburg  
LUXEMBURSKO

SK